

이 안내지는 어떤 사건에서 발생할 수 있는 모든 질문을 다루지는 않습니다. 이 안내지를 법원 서기에게 제출하지 마십시오.

체포 및 관련 기록을 봉인하기 위한 청원은 무엇입니까?

청원은 형법 제851.91조에 의해 체포 및 관련 기록을 봉인하기 위한 법원에 대한 요청입니다. 봉인을 요청하는 각 체포에 대해 별도의 청원을 제출해야 합니다.

본인은 청원 서류에 어떤 정보를 포함할 수 있습니까?

청원서류를 주의해서 읽고, 서류의 모든 부분을 작성하십시오. 법원은 불완전한 정보를 제공하는 청원은 거부할 수 있습니다.

법원은 어떻게 결정을 내립니까?

체포를 권리의 문제로 봉인하기 위해, 법원은 체포가 유죄 판결의 원인이 되지 않았는지 여부를 결정합니다(형법, § 851.91(a)(1)). 법원은 다음과 같은 경우에 체포를 권리의 문제로 봉인하지 않습니다: (1) 체포에 근거한 일부 범죄들에 대해 여전히 기소될 수 있는 경우, (2) 공소 시효가 없는 살인 또는 기타 범죄에 대해 체포 또는 사건이 제출된 경우(무죄 판결을 받았거나 실제로 결백이 밝혀졌을 경우를 제외), 또는 (3) 법집행기관의 체포 노력을 고의적으로 피하기 위한 행동을 취하는 경우(신원 사기에 가담하는 것을 포함). (형법, § 851.91(a)(2).)

체포를 정의의 관점에서 봉인하기 위해(형법, § 851.91(c)(2)(B)), 귀하는 체포를 봉인하는 것이 어떻게 정의의 관점과 부합하는지 본인의 진술서 및/또는 다른 사람들의 진술서들을 통해 반드시 설명해야 합니다.

청원서를 작성한 후에 어떻게 해야 합니까?

형사 사건이 귀하가 봉인하기를 원하는 체포에 근거하여 제출된 경우, 이 청원서를 사건이 제출된 법원의 서기 사무소로 가지고 가거나 우편으로 보내십시오.

형사 사건이 제출되지 않았거나 기소되지 않은 경우, 이 청원서를 체포가 발생한 시 또는 카운티 내에 형사 사건을 처리하는 법원의 서기 사무소로 가지고 가거나 우편으로 보내십시오. 어느 법원인지 모르는 경우에는 카운티에 있는 법원에 연락하여 알아볼 수 있습니다. 서기는 귀하에게 심리 날짜를 알려줄 것이고, 그 날짜는 귀하가 청원서를 제출한 날짜로부터 최소한 15일 이후이어야 합니다.

여분의 사본을 서기에게 가지고 가거나 우편으로 보내고, 원본이 제출된 날짜를 보여주는 날짜 스탬프를 찍어 달라고 서기에게 요청하십시오.

청원서를 반드시 받아야 하는 사람이 또 있습니까?

이 청원서의 사본은 체포가 발생한 시 또는 카운티의 검사, 그리고 체포를 한 법집행기관에게 청원에 대한 심리를 하기 최소한 15일 전에 청원을 직접 또는 우편으로 전달해야 합니다. 귀하가 검사와 법집행기관에 청원을 송달한 후에 법원에 "송달 증명서"를 제출해야 합니다.

법원이 본인의 청원(요청)을 승인하는 경우에는 어떻게 됩니까?

법원이 청원을 승인하는 경우, 명령의 사본을 법집행기관과 캘리포니아 주 법무부로 보내어 체포 기록을 개정하고, 체포가 봉인하도록 알립니다. 법원의 명령에 의해 봉인되는 기록들은 귀하 또는 형사 사법 기관(법원, 경찰관, 검사, 특정 사건을 담당하는 시 검사, 피고측 변호인, 보호관찰관, 가석방 담당관 및 교도관 포함)을 제외하고 공개되지 않습니다. 범죄 기록 제공자는 다른 범죄 기록 제공자에게 정보를 공개할 수도 있습니다. 더 자세한 정보를 원하면, 형법 제851.92조를 참조하십시오.

청원서 번역이 제공됩니까?

청원서 번역은 캘리포니아 주 법원 웹사이트 www.courts.ca.gov/forms.htm에서 한국어, 스페인어, 중국어, 베트남어로 제공됩니다.

체포 기록들을 봉인 또는 제한하기 위한 다른 방법들이 있습니까?

있습니다. 귀하는 형법 제849.5조에 의해 체포를 구금으로 간주하는 것을 법원에 요청하고, 형법 제851.8조에 의해 사실 무죄에 대한 결정을 요청하고, 형법 제851.85조에 의해 무죄 선고와 사실 무죄에 대한 결정을 받고, 형법 제851.86조에 의해 사실 무죄에 대한 결정에 근거하여 유죄 선고를 취하고, 형법 제851.87조에 의해 제소 전 전환 프로그램이 완료된 후에 구제를 요청할 수 있습니다.